

# GEMEINDE-NACHRICHTEN

Monatsblatt für: Arnsdorf · Brösang · Cossern · Diehmen · Doberschau · Drauschkowitz · Dretschen · Gaußig · Gnaschwitz · Golenz · Grubschütz  
Günthersdorf · Katschwitz · Naundorf · Neu-Diehlen · Neu-Drauschkowitz · Preuschwitz · Schlungwitz · Techritz · Weißнауßlitz · Zockau

## Doberschau-Gaußig



Winterimpression

### Inhaltsübersicht

- S. 1 · Statistischer Jahresrückblick 2018, Geburten und Geburtstage
- S. 2 · Zahlungserinnerung, Schadstoffsammlung  
· Der Breitbandausbau kommt – Einladung zur Bürgerveranstaltung  
· Dezentrale Abwasserentsorgung in der Gemeinde Doberschau-Gaußig – Hinweise für Grundstückseigentümer vollbiologischer Kleinkläranlagen
- S. 3 · Wettergeschehen 2018
- S. 4 · Sommer-Ferien-Abenteuer für Kinder von 6 bis 16 Jahren  
· High School Aufenthalte im Schuljahr 2019/2020  
· Schöne Zweiraumwohnung zu vermieten, Alle Jahre wieder...
- S. 5 · Gottesdienste und Veranstaltungen, Veranstaltungsmeldung  
· 3. Bauern-Ball Gnaschwitz  
· Seniorenweihnachtsfeier in Grubschütz., Klemm und Klau in Doberschau...
- S. 6 · Weihnachtsliedersingen mit dem Gaußiger Posaunenchor  
· Die spinnen ja!, Tierbestandsmeldung 2019
- S. 7 · Reinigungskraft in Gnaschwitz gesucht, Gnaschwitz – Liebe Sportfreunde  
· Unsere Rätelecke: Flüsse...Flüsse...Flüsse
- S. 8 · Veranstaltungen und Termine Februar 2019  
· Sportveranstaltungen Februar 2019, Lösungen S.7

### Statistischer Jahresrückblick 2018

Wie auch im letzten Jahr möchten wir gern über die Einwohnerentwicklung in unserer Gemeinde informieren. Leider mussten wir 2018 wieder einen Rückgang der Einwohner registrieren. So standen 44 Sterbefällen 36 Geburten gegenüber und ergaben ein negatives Saldo und auch bei den Zu- und Wegzügen ist das Gemein-desaldo mit minus 5 negativ. Somit ist es im letzten Jahr trotz vieler Neuzugänge, die ich herzlich in der Gemein-de begrüße, nicht gelungen die Einwohnerzahl stabil zu halten.

In der Tabelle können sie ablesen, wie sich die einzelnen Ortsteile entwickelt haben.

Alexander Fischer,  
Bürgermeister

|                   | 2017      |           | 2018     |             |        |         |
|-------------------|-----------|-----------|----------|-------------|--------|---------|
|                   | Einwohner | Einwohner | Geburten | Sterbefälle | Zuzüge | Wegzüge |
| Arnsdorf          | 153       | 151       | 1        | 2           | 10     | 11      |
| Brösang           | 54        | 58        | 1        | 2           | 6      | 1       |
| Cossern           | 83        | 84        | 0        | 1           | 3      | 1       |
| Diehmen           | 200       | 190       | 4        | 5           | 4      | 13      |
| Doberschau        | 1153      | 1140      | 10       | 13          | 75     | 85      |
| Drauschkowitz     | 63        | 68        | 0        | 0           | 7      | 2       |
| Dretschen         | 114       | 116       | 2        | 2           | 3      | 1       |
| Gaußig            | 620       | 632       | 5        | 2           | 42     | 33      |
| Gnaschwitz        | 307       | 311       | 4        | 6           | 17     | 11      |
| Golenz            | 104       | 104       | 1        | 2           | 4      | 3       |
| Grubschütz        | 273       | 270       | 2        | 0           | 9      | 14      |
| Günthersdorf      | 99        | 98        | 0        | 0           | 1      | 2       |
| Katschwitz        | 45        | 41        | 0        | 0           | 0      | 4       |
| Naundorf          | 329       | 321       | 1        | 5           | 7      | 11      |
| Neu-Diehlen       | 33        | 35        | 0        | 0           | 8      | 6       |
| Neu-Drauschkowitz | 33        | 33        | 1        | 0           | 0      | 1       |
| Preuschwitz       | 53        | 53        | 0        | 0           | 4      | 4       |
| Schlungwitz       | 223       | 220       | 3        | 1           | 10     | 15      |
| Techritz          | 85        | 88        | 1        | 0           | 4      | 2       |
| Weißнауßlitz      | 88        | 88        | 0        | 1           | 4      | 3       |
| Zockau            | 99        | 97        | 0        | 2           | 7      | 7       |
| gesamte Gemeinde  | 4211      | 4198      | 36       | 44          | 225    | 230     |

### Geburtstage Februar 2019

Der Bürgermeister, die Mitarbeiter der Gemeindeverwaltung und die Mitglieder des Gemeinderates gratulieren.



- 8.2.19 Wilfried Heinrich Zum 85. Geburtstag Neu-Diehlen
- 13.2.19 Günther Ludewig Zum 75. Geburtstag Gaußig
- 15.2.19 Wolfgang Oschmann Zum 75. Geburtstag Doberschau
- 15.2.19 Rudolf Erler Zum 75. Geburtstag Gaußig
- 15.2.19 Elli Heinrich Zum 80. Geburtstag Schlungwitz

*Glücklich machen kleine Sachen,  
oft auch schon ein Kinderlachen.*  
unbekannt

### Im Monat Dezember wurde geboren:

Matilda Lieschke Doberschau



- 21.2.19 Charlotte Tussnat Zum 85. Geburtstag Günthersdorf
- 23.2.19 Reinhard Kisser Zum 80. Geburtstag Doberschau
- 26.2.19 Florian Kriedel Zum 75. Geburtstag Gaußig
- 27.2.19 Edeltraud Noack Zum 80. Geburtstag Drauschkowitz

## Dezentrale Abwasserentsorgung in der Gemeinde Doberschau-Gaußig - Hinweise für Grundstückseigentümer vollbiologischer Kleinkläranlagen

Als Betreiber einer vollbiologischen Kleinkläranlage sind Sie verantwortlich, Maßnahmen zu ergreifen, damit die vollbiologische Kleinkläranlage auf Ihrem Grundstück ordnungsgemäß nach dem Stand der Technik betrieben wird.

Spätestens bei Inbetriebnahme Ihrer vollbiologischen Kleinkläranlage ist Ihnen die bauaufsichtliche Zulassung bzw. das Betriebsbuch ausgehändigt worden. In den Unterlagen sind die Maßnahmen für die Funktionskontrolle Ihrer zugelassenen vollbiologischen Kleinkläranlage festgelegt.

Außerdem haben Sie vor dem Einbau Ihrer Abwasseranlage eine wasserrechtliche Erlaubnis bzw. eine Einleiterlaubnis erhalten, deren Auflagen zu erfüllen sind.

Dabei ist zu unterscheiden, welche und in welchem Zyklus die Kontrollen durch Sie als Eigentümer durchzuführen und im Betriebsbuch festzuhalten sind sowie die Maßnahmen, welche im Rahmen der Wartung durch ein durch Sie beauftragtes fachkundiges Wartungsunternehmen durchzuführen und im Wartungsprotokoll zu dokumentieren sind.

In der Betriebserlaubnis bzw. in der wasserrechtlichen Erlaubnis sind die jährlich zu tätigen Maßnahmen wie z.B. die Anzahl der Eigenkontrollen, die Anzahl der Wartungen und die Anzahl der Probenahmen festgelegt.

Die Wartungsprotokolle sind der Gemeinde Doberschau-Gaußig zuzusenden.

Ist die Dokumentation für Ihre vollbiologische Anlage unvollständig oder nicht nach bauaufsichtlicher Zulassung, kann das zur Folge haben, dass förderrechtliche bzw. wasserrechtliche Konsequenzen ergriffen werden müssen.

## Zahlungserinnerung - Grundsteuer, Gewerbesteuer-Vorauszahlung, Pacht und Hundesteuer

Hiermit möchten wir alle Steuerpflichtigen an den Zahlungstermin 15.02.2019 erinnern.

## Schadstoffsammlung

für die Orte Naundorf und Gaußig haben sich die Standorte geändert.

**Naundorf: Parkplatz Spielplatz, gegenüber Buswendeplatz**

|                                 |                   |
|---------------------------------|-------------------|
| Annahmetermin: Montag, 18.03.19 | 9.00 – 9.30 Uhr   |
| Montag, 16.09.19                | 15.15 – 15.45 Uhr |

**Gaußig: Parkplatz Bautzener Straße neben evangelischem Gymnasium**

|                                   |                   |
|-----------------------------------|-------------------|
| Annahmetermin: Dienstag, 05.03.19 | 16.45 – 17.15 Uhr |
| Dienstag, 03.09.19                | 10.30 – 11.00 Uhr |

## Kämmerei

### Der Breitbandausbau kommt - Einladung zur Bürgerversammlung

Alles rund um den Glasfaseranschluss sowie die Installation und Umsetzung des Projektes erfahren Sie in einer Informationsveranstaltung der Telekom für die Gemeinde Doberschau-Gaußig am **04. Februar 2019, 18 Uhr in der Aula des Evangelischen Schulzentrums in Gaußig (Zum Wohnpark 2 in 02633 Gaußig)**

Die Telekom hat im Zuge der Breitbandausschreibung des Landkreises Bautzen den Zuschlag für die Erschließung der Gemeinde Doberschau-Gaußig erhalten. Dies bedeutet, dass Anschlüsse, welche aktuell und bis Ende 2019 nicht mit Geschwindigkeiten von 30 Mbit/s versorgt werden, im Zuge einer Förderung einen Glasfaseranschluss (Variante FTTH = Glasfaser bis ins Haus) erhalten. Ob Ihr Grundstück von diesem Ausbau profitieren kann, können Sie unter [www.breitband-bautzen.de](http://www.breitband-bautzen.de) prüfen.

In den letzten Wochen hat die Telekom Schreiben an die betroffenen Grundstückseigentümer versandt. Darin werden Sie aufgefordert, eine Genehmigung zum Verlegen des Glasfaseranschlusses auf Ihrem Grundstück zu geben. Ohne diese Genehmigung kann die Telekom die Glasfaserleitung und den -anschluss nicht verlegen.

### Welche Kosten fallen an?

Der Breitbandausbau im Landkreis Bautzen wird durch den Bund und den Freistaat Sachsen gefördert. Die Förderung umfasst die komplette Zuleitung zum Haus inkl. der Errichtung eines Glasfaserübergabepunktes im Keller bzw. Hauswirtschaftsraum. Die Verteilung der Glasfaserleitung auf die entsprechenden Wohneinheiten im Haus wird durch die Telekom ohne Kostenbeteiligung des Eigentümers oder Anschlussnehmers realisiert. Somit entstehen für den Eigentümer für die Installation des Glasfasernetzes bis und im Haus keine Kosten. Auch wenn die Glasfaser im Haus installiert ist, kann weiter über das Kupferkabel telefoniert und gesurft werden.

Nutzen Sie jetzt die Chance, um Ihre Immobilie fit für die Zukunft zu machen. Ein Glasfaseranschluss steigert außerdem den Wert Ihres Eigentums.

Alle interessierten Bürger der Gemeinde Doberschau-Gaußig sind zu dieser Informationsveranstaltung herzlich eingeladen.

Anja Burkhardt, Sachbearbeiterin Hochbau

Sie benötigen Heizöl?

Wir freuen uns auf Ihren Anruf!

☎ 03586 / 702743

☎ 0800 / 0301674  
(gebührenfrei aus dem deutschen Festnetz)

**Mineralöl Neumann**

Neugersdorf, Goethestr.16 02727 Ebersbach-Neugersdorf

Ihr Partner für Heizöl in der Region

Veränderungen sind gut,  
wenn sie im Interesse  
meiner Kunden sind.

Mit der Concordia biete ich Ihnen neben meiner kompetenten und fairen Beratung ausgezeichnete Leistungen.

**Versicherungsbüro Eberhard Plep**  
Dorfstraße 5 · 02692 Gnaschwitz  
Telefon 035930/50927  
eberhard.plep@concordia.de

CONCORDIA.  
EIN GUTER GRUND.

 **CONCORDIA**  
Versicherungen



## Wettergeschehen 2018

Wie das Wetter in den nächsten Tagen und Wochen wird, wissen wir nicht genau. Allerdings können wir mit gutem Gewissen darüber sprechen, wie es im letzten Jahr war.

Getreu dem Motto „... ich sage Euch morgen, wie das Wetter heute war“ will ich nachfolgend einen kleinen Rückblick zum Wetter im Jahr 2018 geben. Vorweg genommen schon so viel, es war warm und trocken.

Die Jahresniederschlagsmenge lag mit 586 mm deutlich unter dem sonst Üblichen für unsere Region. Im Durchschnitt fallen bei uns ca. 1000 – 1200 mm Niederschlag im Jahr. Auch ist es über das ganze Jahr gesehen mit 11,3° C etwas wärmer gewesen als über die letzten Jahre seit meinem Aufzeichnungsbeginn. Im siebenjährigen Mittel liegt die mittlere Tagestemperatur bei 10,5° C.

An die alten Wetterregeln will oft keiner so recht glauben und wir gehen meist leichtfertig über diese Erfahrungen/Überlieferungen hinweg. Wer sich im letzten Jahr mit diesen Regeln auskannte und diese beherzigte, war gut beraten.

Hier einige Beispiele dafür,

... treibt die Esche vor der Eiche, kommt die große Bleiche, ...

Und genauso kam es dann auch. Bereits der Februar sorgte mit einer absoluten Niederschlagsmenge von nur 7 mm sowie dem ab dem 3. des Monats einsetzen Barfrost bis Anfang März für ein erstes Austrocknen der Böden. Denn der im März zu verzeichnende Schneeregen/Regen konnte aufgrund des noch gefrorenen Bodens nicht in diesen eindringen und floss mehr oder weniger ungenutzt oberirdisch ab.

Der März zeigte uns dann auch noch mit den immer wiederkehrend niedrigen Tages- und Nachttemperaturen, so z. B. am 18. und 19. mit bis zu 10 bzw. 11 Grad unter Null, dass er noch ein Winterkind ist. Erst ab April startete der Frühling mit sommerlichen Tagestemperaturen von bis zu 27° C durch und sorgte für ein rasches Erwachen der Vegetation.

### Jahreswerte:

Jahresmitteltemperatur

Jahresniederschlag

Anzahl der Regen-/Schneetage (NS ab 0,5mm)

Anzahl der Sommertage (Maximum über 25°C)

Anzahl der Frosttage (Minimum unter 0,0°C)

Anzahl der Eistage (Maximum unter 0,0°C)

Anzahl der Vegetationstage (Tagesmittel ab 0,5 °C)

Temperaturextreme

Niederschlagsextreme

regenreichster Monat

trockenster Monat

längste Zeit ohne Niederschlag

### 2018

11,3 °C

586 mm

114

74

64

14

257

36°C am 31. Juli +01. August

-15°C am 26. - 28. Februar

34 mm am 11. Dezember

142 mm im Dezember

7 mm im Februar

04.10. – 18.10.

### Vergleich 2017

10,5

1067 mm

174

47

55

18

265

34°C am 20. Juni

-10°C am 18. Januar

50 mm am 09. August

141,5 mm im Oktober

49 mm im Februar

07.02 – 16.02.



| Monatswetterdaten 2018 |                                      |   |            |            |           |         |                 |
|------------------------|--------------------------------------|---|------------|------------|-----------|---------|-----------------|
| Monat                  | Monatsmittel<br>Lufttemperatur<br>°C | Monatsmenge<br>Niederschlag<br>mm bzw. l/m² | Anzahl der |            |           |         |                 |
|                        |                                      |   | Regentage  | Sommertage | Frosttage | Eistage | Vegetationstage |
|                        |                                      |   | Januar     | 3,0        | 70        | 18      | 0               |
| Februar                | -2,2                                 | 7   | 4          | 0          | 24        | 7       | 0               |
| März                   | 1,7                                  | 50  | 12         | 0          | 15        | 5       | 8               |
| April                  | 14,2                                 | 53  | 9          | 2          | 0         | 0       | 29              |
| Mai                    | 17,9                                 | 46  | 5          | 12         | 0         | 0       | 31              |
| Juni                   | 20,0                                 | 35  | 6          | 15         | 0         | 0       | 31              |
| Juli                   | 22,1                                 | 37  | 5          | 24         | 0         | 0       | 31              |
| August                 | 22,5                                 | 32  | 8          | 19         | 0         | 0       | 31              |
| September              | 15,9                                 | 50  | 9          | 2          | 0         | 0       | 30              |
| Oktober                | 11,6                                 | 49  | 10         | 0          | 0         | 0       | 30              |
| November               | 5,2                                  | 15  | 5          | 0          | 9         | 0       | 16              |
| Dezember               | 3                                    | 142   | 21         | 0          | 5         | 1       | 8               |

Olaf Steglich

Wir bedanken uns ganz herzlich bei Herrn Steglich für die umfangreichen Aufzeichnungen.

Die Redaktion

\*\*\*\*\*  
**Sommer-Ferien-Abenteuer für Kinder von  
 6 bis 16 Jahren**

Das Kinder- und Jugendcamp Naundorf (Mittelsachsen) organisiert erlebnisreiche Sommer-Ferien-Abenteuer für Kinder und Jugendliche von 6-16 Jahren. Auf dem abwechslungsreichen Programm stehen u.a. Badespaß, Grillabende, Wasser-Fun-Sportfest, Bowling, Disco, Neptunfest, Lagerfeuer, Kinoabend, Fußball, Besuch eines Erlebnisbades, Tischtennis, Minigolf, ein Ausflug im Reisebus zur Kids Arena Marienberg, Spiel & Spaß und vieles mehr. Die Übernachtung erfolgt in gemütlichen Bungalows und Blockhütten mit Doppelstockbetten. Die Kinder erwartet ein riesiges Freigelände mit vielen Spielmöglichkeiten! Der Teilnehmerbeitrag beträgt 240,00 € pro Kind und Durchgang inklusive Übernachtung, Vollverpflegung, Programm, Eintrittsgelder und Rund-um-Betreuung. Geschwister-Rabatte sind möglich. An- und Abreise sind selbst zu organisieren.

Termine: 07.07.-13.07.2019 | 14.07.-20.07.2019 |  
 21.07.-27.07.2019 | 28.07.-03.08.2019 | 04.08.-10.08.2019  
 Infos & Anmeldungen: Tel. 03731-215689 oder [www.ferien-abenteuer.de](http://www.ferien-abenteuer.de)  
 Adresse des Ferienlagers: Kinder- und Jugendcamp Naundorf,  
 Alte Dorfstr. 60, 09627 Bobritzsch-Hilbersdorf

\*\*\*\*\*  
 **High School Aufenthalte  
 im Schuljahr 2019/2020**

**Bewerbungsphase läuft schon!**

Auch im kommenden Schuljahr werden sich wieder viele Schüler-innen und Schüler aus Deutschland aufmachen, um in den USA, in Kanada, Neuseeland oder Australien mehrere Monate bei einer Gastfamilie zu leben und dort zur Schule zu gehen. Ein solcher Aufenthalt kann ein ganzes Schuljahr dauern, aber auch ein Halbjahr oder 3 Monate.

Wer im Schuljahr 2019/2020 ins Ausland möchte, für den wird es nun Zeit, sich zu bewerben. Die Bewerbungsphase ist in vollem Gange und wer Interesse an einem Auslandsaufenthalt hat, sollte sich gleich informieren und zeitnah bewerben.

**Unverbindliche Online-Bewerbung:**

[www.treff-sprachreisen.de/bewerbung](http://www.treff-sprachreisen.de/bewerbung)

Auf der Website [www.treff-sprachreisen.de](http://www.treff-sprachreisen.de) kann man sich kostenlos und unverbindlich bewerben und weitere interessante Informationen wie z.B. Schülerberichte lesen oder Fotos von Teilnehmern ansehen. Nach der unverbindlichen Online-Bewerbung folgt als zweiter Schritt ein persönliches Beratungsgespräch mit den Schülern und Eltern.

Kostenloses Informationsmaterial zu den Schulaufenthalten in den USA, in Kanada, Australien und Neuseeland sowie zu **Ferisprachreisen für Schüler** und **Sprachreisen für Erwachsene** erhalten Sie bei:

**TREFF - Sprachreisen**, Wörthstraße 155, 72793 Pfullingen

Tel.: 07121 - 696 696 - 0, Fax.: 07121 - 696 696 - 9

E-Mail: [info@treff-sprachreisen.de](mailto:info@treff-sprachreisen.de), [www.treff-sprachreisen.de](http://www.treff-sprachreisen.de)



**Schöne Zweiraumwohnung mit  
 Keller und PKW-Stellfläche in  
 Doberschau**

**50 qm Wohnfläche / Kaltmiete  
 250,00 € zu vermieten.**

**Tel. -Nr. 03591/530303**

**Alle Jahre wieder ...**

besuchen viele Gäste den Gaußiger Weihnachtsmarkt. Der 3. Adventssonabend ist bei vielen Familien schon dafür reserviert. Das Ambiente rund um die Kirche ist auch einmalig. Viel zu schnell sind die 4 Stunden vorbei. Wie viel Zeit, Engagement und Kraft hinter diesem Tag stehen, kann man nur erahnen. Ein herzliches Dankeschön im Namen aller Besucher gebührt den kleinen und großen Künstlern, den Gewerbetreibenden, dem Hort, der Schule, der Kirchengemeinde und vor allem den Organisatoren vom Kultur – und Marktverein mit seinen Helfern.

G. Müller



**Joachim Zschornack**

Geprüfter Versicherungsfachmann IHK  
 Allianz Hauptvertreter

Hauptstr.13  
 02692 Gnaschwitz  
 Telefon 03 59 30.2 99 58  
 Telefax 03 59 30.2 99 59  
 Mobil 01 73.6 64 53 58  
[joachim.zschornack@allianz.de](mailto:joachim.zschornack@allianz.de)  
[www.allianz-zschornack.de](http://www.allianz-zschornack.de)

Vermittlung von:  
 Versicherungen für die Versicherungsunternehmen der Allianz  
 Investmentfonds und Vermögensverwaltungsprodukten der Allianz  
 Asset Management Gruppe

## Gottesdienste in der Michaeliskirche und Veranstaltungen im Gebiet Doberschau/ Grubschütz Februar 2019

3. Februar 9.00 Uhr deutscher Gottesdienst, Pf. Mahling  
10.00 Uhr sorbischer Gottesdienst, Pf. Mahling
10. Februar 9.00 Uhr Gottesdienst, Pf. Mahling
17. Februar 9.00 Uhr Abendmahlsgottesdienst und Gedächtnisfeier, Pf. Mahling
24. Februar 9.00 Uhr Gottesdienst, Pfrn. Bärish
- Christenlehre für Schüler 1.-6. Klasse immer mittwochs, 14.30 Uhr in der ehemaligen Schule Doberschau, (außer Ferien)
- Mütterdienst, Mittwoch, 27. Februar, 19.30 Uhr in der ehemaligen Schule



# RW MINERALÖLHANDEL GmbH

## DIESEL · HEIZÖL · PUTZ- UND FÖRDERTECHNIK

OT Rodewitz, Bederwitzer Straße 14      Telefon (03 59 38) 91 13  
02681 Schirgiswalde - Kirschau      Fax (03 59 38) 5 03 90  
Tankstelle Ebdorfel, Bautzener Straße 79      Telefon (0 35 91) 30 44 02

# LEHMANN GmbH

Transport · Dienstleistung · Handel

- **Brennstoffhandel**  
im Angebot Union Kohle und Lausitzer Brikett
- **Containerdienst** von 1,5 m3 bis 34 m3
- **Schüttguttransporte** von 1 t bis 25 t  
Sand Splitt, Mineralgemisch, Mutterboden u. m
- **Spedition**

**Rufen Sie uns an!**

Telefon (03 59 38) 57 73-0 · Telefax (03 59 38) 57 73-21

OT Rodewitz · Bederwitzer Straße 14  
02681 Schirgiswalde - Kirschau

# 3. BAUERN-BALL Gnaschwitz

Tanz & Unterhaltung mit **DJ Benno**



# 2.2. 2019

**SPEISESAAL Agrargenossenschaft**  
ab 20.00 Uhr

Wettnageln bis zum „Stechen“  
**Hauptpreis: BERND - das Kalb**  
(Einsatz: 1 € pro Spiel)

**Trachtige Kleidung erwünscht!**

VORVERKAUF

ab 14.1.2019 im Speisesaal der Agrargenossenschaft  
od. im Autohaus Schön in Bautzen

**VVK: 5.00 €    AK: 8.00 €**

Veranstalter: Agrargenossenschaft Gnaschwitz und SGS-Team

## Seniorenweihnachtsfeier in Grubschütz.

Pünktlich zum Nikolaustag am 6.12. 15.00 Uhr waren wir zu unserer Weihnachtsfeier im Spreetal vom Vorstand des Siedlervereins geladen worden. Die Familie Haidan hatte sich mit dem Weihnachtsgebäck und der Tischdeko wieder viel Mühe gegeben. Es war sehr gemütlich. Auch unser Bürgermeister schaute vorbei und brachte einen Geldumschlag für die Vereinskasse mit und erfreute uns mit einer kleinen Weihnachtsgeschichte. Bis zum Abend saßen wir bei Getränken und langen schönen Gesprächen in trauter Runde. Vielen Dank den Organisatoren um Martina Tittel.

Eure Lore.

## Klemm und Klau in Doberschau...

„Manchen Menschen ist nichts heilig!“, hört man oft als Kommentar zu unglaublichem, pietätlosen Geschehen. Tja, und was da auf dem Friedhof in Doberschau passiert ist, trifft es ganz genau: Im Jahr 2018 waren Diebe auf dem Friedhof sehr aktiv. Plötzlich verschwanden von den Gräbern nicht nur Vasen, sondern auch bepflanzte Blumenschalen und in der Weihnachtszeit Grabgestecke vom Totensonntag!

Die Krönung des Diebstahls geschah im Herbst, als das von der Gemeindeverwaltung in der Trauerhalle aufgestellte Stromversorgungsgerät entwendet wurde.

Kopfschütteln, Entsetzen und Traurigkeit ist das, was bei den Betroffenen bleibt, aber auch der Hinweis auf eine alte Lebensweisheit: Vom Friedhof nimmt man weder Blumen noch Pflanzen, noch andere Dinge mit, denn das soll kein Glück bringen!

Jutta Lange



## Steuerwissen ist Geld!

Unsere Beratungsstellenleiterin  
**Ursula Richter ist gern für Sie da!**



Wir setzen unser Wissen und unsere Erfahrung zu Ihrem Vorteil ein und erstellen Ihre  
**Einkommensteuererklärung**  
bei Einkünften ausschließlich aus nichtselbständiger Arbeit,  
Renten und Versorgungsbezügen.  
Nur im Rahmen einer Mitgliedschaft.



Ihre Beratungsstelle –  
zertifiziert nach DIN 77700:

Leiterin: **Frau Ursula Richter**

Bautzener Straße 29 • 02692 Obergurig OT Singwitz

E-Mail: ursula.richter@vlh.de • www.vlh.de/bst/1744 • Tel.: (0 35 91) 4 16 44

Kostenloses Info-Tel.: 08 00-1 81 76 16, E-Mail: info@vlh.de, Internet: www.vlh.de

Lieferung & Verlegung von Fliesen- und Natursteinbelägen

**J. HOFFMANN**  
Johannes Hoffmann  
Fliesenlegermeister

Bautzener Str. 45; 02633 Gaußig  
☎ 0173 / 5751643  
☎ 035930 / 51243  
♦ 035930 / 55354  
✉ Fliesen-Hoffmann@web.de

Trockenbau

Fußbodenaufbau

Putz- & Maurerarbeiten      Innenausbau

## Weihnachtsliedersingen mit dem Gaußiger Posaunenchor

Ein besonderer Höhepunkt in der Adventszeit war wieder das Weihnachtsliedersingen in Arnsdorf und in Gaußig. Der Posaunenchor hatte die Liederfolge abgestimmt und so wurden auch die erforderlichen Texte durch die Familien der Veranstalter bereitgestellt. Bei Feuerschein und Glühwein kam festliche Stimmung auf. Wir bedanken uns ganz herzlich bei den Familien Schön, Ingolf und Garten, Bernd für die hervorragende Organisation und bei den Mitwirkenden des Posaunenchores, die in Arnsdorf ihre Instrumente sogar über dem Feuer auftauen mussten.

In Gaußig wurde dem Regenwetter getrotzt, denn Familie Garten öffnete kurzerhand ihre Garage für die fröhlichen Sänger.  
Dorit Angermann



## BAUELEMENTE Frank Scholze

- ◆ Fenster
- ◆ Rollläden
- ◆ Insektenschutz
- ◆ Türen
- ◆ Tore
- ◆ Schlosserei

Katschwitzer Straße 16 • 02633 Golenz  
Tel.: (0172) 37 52 605 • Fax: (035930) 55 054  
e-mail: frankscholze@gmx.de

**Auto- u. Baumaschinen-Service**  
Inh. Michael Guthe  
**FREIE KFZ-WERKSTATT**

**KFZ-Mechanik - Reifenservice**  
**Unfallreparatur - TÜV + AU**

Katschwitzer Str. 2 - 02633 Golenz  
Tel. 03 59 30 / 55 666  
FU-Tel.: 0170 / 4 74 65 22

- Reifen und Räder für alle Fahrzeuge zu günstigen Preisen
- Fachgerechte Komplett – Reifenmontage auf Stahl – und Alufelgen
- Unfall-Schadengutachten sowie Hauptuntersuchung durch TÜV Süd
- Fehlersuche mit modernster Diagnosetechnik vor jeder Reparatur



**Sanitär • Heizung • Gas**  
**Lüftung • Klempnerei**

**Guntram Kuhbach**

02692 Doberschau  
Sportlerweg 5a

**Tel.: (03591) 395283 • Fax.: 395223**

## Die spinnen ja!

Die Landfrauen des Bautzener Landes-  
spinnen am Spinnrad.  
Wer hat Lust die Kunst des Handspinnens  
zu erlernen oder  
sich mit Profis auszutauschen?  
Ein eigenes Spinnrad ist nicht Bedingung.  
Melden Sie sich bitte bei Interesse unter 03591 301003.



## Tierbestandsmeldung 2019



Bekanntmachung der Sächsischen Tierseuchen-  
kasse (TSK) - Anstalt des öffentlichen Rechts -  
Sehr geehrte Tierhalter,

bitte beachten Sie, dass Sie als Tierhalter von Pferden, Rindern, Schweinen, Schafen, Ziegen, Geflügel, Süßwasserfischen und Bienen zur Meldung und Beitragszahlung bei der Sächsischen Tierseuchenkasse gesetzlich verpflichtet sind.

Die Meldung und Beitragszahlung für Ihren Tierbestand ist Voraussetzung für:

- eine Entschädigung im Tierseuchenfall,
- für die Beteiligung der Tierseuchenkasse an den Kosten für die Tierkörperbeseitigung
- für die Gewährung von Beihilfen durch die Tierseuchenkasse.

Der Tierseuchenkasse bereits bekannte Tierhalter erhalten Ende Dezember 2018 einen Meldebogen per Post. Sollte dieser bis Mitte Januar 2019 nicht bei Ihnen eingegangen sein, melden Sie sich bitte bei der Tierseuchenkasse um Ihren Tierbestand anzugeben. Tierhalter, welche ihre E-Mail Adresse bei der Tierseuchenkasse autorisiert haben, erhalten die Meldeaufforderung per E-Mail.

Auf dem Meldebogen oder per Internet sind die am Stichtag 1. Januar 2019 vorhandenen Tiere zu melden. Sie erhalten daraufhin Ende Februar 2019 den Beitragsbescheid.

Ihre Pflicht zur Meldung begründet sich auf § 23 Abs. 5 des Sächsischen Ausführungsgesetzes zum Tiergesundheitsgesetz (SächsAGTierGesG) in Verbindung mit der Beitragsatzung der Sächsischen Tierseuchenkasse, unabhängig davon, ob Sie Tiere im landwirtschaftlichen Bereich oder zu privaten Zwecken halten. Darüber hinaus möchten wir Sie auf Ihre Meldepflicht bei dem für Sie zuständigen Veterinäramt hinweisen.

Bitte unbedingt beachten:

Auf unserer Internetseite erhalten Sie weitere Informationen zur Melde- und Beitragspflicht, zu Beihilfen der Tierseuchenkasse sowie über die Tiergesundheitsdienste. Zudem können Sie, als gemeldeter Tierbesitzer u. a. Ihr Beitragskonto (gemeldeter Tierbestand der letzten 3 Jahre), erhaltene Beihilfen, Befunde sowie eine Übersicht über Ihre bei der Tierkörperbeseitigungsanstalt entsorgten Tiere einsehen.



Sächsische Tierseuchenkasse  
Anstalt des öffentlichen Rechts, Löwenstr. 7a,  
01099 Dresden

Tel: 0351 / 80608-0, Fax: 0351 / 80608-35  
E-Mail: info@tsk-sachsen.de Internet: www.tsk-sachsen.de

Neuanmeldung

## Gabriel Dachdecker- & Klempnerei

Am Mühlberg 1  
02692 Grubschütz  
www.gabriel-dach.de  
a.gabriel-klempnerei@t-online.de

Tel. 0 35 91/30 14 47  
Fax 0 35 91/39 65 15  
Funk 0 172 /350 87 05

**Dacharbeiten aller Art**  
Ziegel-, Schiefer-, Metall-, Prefa-, Flachdächer  
Bauklempnerei, Terrassenabdichtung + Plattenbelag  
Hochwasserschutz für Gebäude



**ACHTUNG! WIR SUCHEN DRINGEND AB SOFORT EINE ZUVERLÄSSIGE REINIGUNGSKRAFT FÜR DAS SOZIALGEBÄUDE AUF DEM SPORTPLATZ IN DOBERSCHAU. EINSATZ 2 x WÖCHENTLICH BZW. JE NACH BEDARF. FÜR WEITERE INFORMATIONEN UND KUNDENMELDUNGEN MELDEN SICH BITTE BEI HERRN JENS STEINBECK UNTER 0170-2313281.**

Liebe Sportfreunde, werte Unterstützer und Förderer unseres Vereins, 2018 ist Geschichte und wir blicken auf ein für unseren Verein sehr turbulentes und vielschichtiges Jahr zurück.

Wir haben sehr viel geschafft und wichtige Schritte für unsere Zukunft unternommen.

Zuerst möchte ich mich bei allen ehrenamtlich Tätigen für das hohe Engagement bedanken. Ohne Euch gäbe es keinen Verein, ohne Euch hätten die vielen Kinder und Jugendlichen nicht die Möglichkeit, sich sportlich so zu betätigen, wie sie es tun, ohne Euch wäre der gesellschaftliche Zusammenhalt in unserer Gemeinde nicht so gut, kurzum, ohne Euch gäbe es keinen Verein. Danke, ich bin stolz auf Euch!

Was haben wir geschafft? Mit dem Bau des neuen Kunstrasenplatzes wurde in Zusammenarbeit mit unserer Gemeinde und vielen anderen fleißigen Helfern ein Projekt geschultert für das uns viele andere beneiden und mit dem wir die Bedingungen, unter denen die Abteilung Fußball den Trainings- und Spielbetrieb bestreitet, enorm verbessert haben. Daran habt Ihr alle Euren Anteil und ich bin stolz darauf, dass Ihr das geschafft habt. Neben dem, was wir geleistet haben, bleibt natürlich noch einiges zu tun. Es fehlen bspw. noch die Spielerkabinen, das Flutlicht muss nachgebessert und der gepflasterte Weg soll bis zum Rasenplatz verlängert werden. Hier liegen noch Aufgaben vor uns, bei denen ich aber davon ausgehe, dass wir sie genauso gut und zügig erledigt bekommen wie das bereits Erreichte. Sportlich betrachtet sind wir gut aufgestellt. Es konnte für die erste Mannschaft ein neuer Trainer verpflichtet werden, unsere Damen sind Herbstmeister geworden und im Jugendbereich wird außerordentlich erfolgreiche Arbeit geleistet.

Nicht nur beim Fußball, unserer größten Abteilung, gab es Neuerungen und auch Veränderungen. Mich freut ganz persönlich, dass sich die Kindersportgruppe als neue Abteilung so toll etabliert hat und noch immer regelmäßig Neuzugänge verzeichnen kann.

Auch in den anderen Abteilungen gab es Neuigkeiten und Erfolge. So konnte sich bspw. Roland Niemz im Kegelbillard erneut den Kreismeistertitel sichern und Sportfreund Ingo Neumann belegte bei den Deutschen Meisterschaften in Bad Wildungen einen tollen 7. Platz. Unsere Abteilung Aerobic „platzt bald aus allen Nähten“. Es können kaum noch neue Mitstreiter angenommen werden.

Seit Ende Juni 2018 gibt es auch im Vorstand ein neues Mitglied. Jadwiga Lorenz übernahm den Posten des Schatzmeisters von Reinhard Lehmann und konnte sich dabei schon sehr gut einarbeiten.

Uns ist es gelungen, das zweite Mal seit 2017 das Dorffest zu veranstalten sowie die 2. Mini WM auszurichten.

Insgesamt hat sich die Mitgliederzahl positiv entwickelt und darauf können wir stolz sein. Finanziell stehen wir auf sicheren Füßen. Es konnten viele Fördertöpfe erfolgreich „angezapft“ werden. Auch im Sponsoring durften wir einige neue Unterstützer unseres Vereines willkommen heißen.

Nun gäbe es noch viele, viele Dinge, die es wert wären, hier genannt zu werden, ich möchte es vorerst dabei belassen. Ich konzentriere mich darauf, dass Ihr die bestmöglichen Bedingungen zum Ausüben Eures Sportes habt und würde mich freuen, wenn uns der ein oder andere im kommenden Jahr als Übungsleiter, bei der Vereinsverwaltung, der Sponsorsuche oder den vielen anderen Aufgaben, die ständig zu bewältigen sind, unterstützen möchte.

**Sport frei!**

Jens Steinbeck, Vorsitzender SV Gnaschwitz-Doberschau e.V.

## Unsere Rätselecke: Flüsse...Flüsse...Flüsse



Fügen Sie die passenden Flussnamen ein!

Eingereicht von Herrn Fieber

- In Oberfranken fließen der ... 1 ... und der ... 2 ... Main.
- Brigach und Breege bringen die ... 3 ... zuwege.
- In der Oberlausitz gibt es den ... 4 ... und den ... 5 ... Schöps.
- Wenn die Rote und die Wilde ... 6 ... Hochwasser führen, wird es in Dresden kritisch.
- ... 7 ... und ... 8 ... bilden die Weser.
- Im Harz fließen die ... 9 ... und die Kalte ... 10 ...
- Iller, Lech und ... 11 ..., Inn fließen rechts zur ... 12 ... hin.
- Altmühl, Naab und ... 13 ... fließen links entgegen.
- Die Wasser der ... 14 ... und der ... 15 ... Elster treffen sich in der Elbe.
- Das Nördliche und Südliche Gaußiger Wasser münden bei Brösang ins ... 16 ...
- Wo die Moldau mündet, ist sie breiter als die ... 17 ...
- Lahn, Sieg, Ruhr und Lippe sind Nebenflüsse des ... 18 ...
- Durch Bad Schandau fließt die ... 19 ...
- Wenn Goethe in Weimar am Fluss spazieren ging, sah er die ... 20 ...

Lösung S.8

### Kinder, Kinder!

Sie sind mit Ihrem Latein am Ende? Machtkämpfe, Lernschwierigkeiten und fehlende Motivation gehören zu Ihrem Alltag?



Sie möchten etwas verändern und wollen wissen wie?

Informieren Sie sich hier:  
[www.miteinanderwachsen.de](http://www.miteinanderwachsen.de)

Kristina Schormann  
Familien Coaching Bautzen

Tel.: 0151 - 61 55 35 30  
(kostenloser ausführlicher telefonischer Erstkontakt)



## Bau- & Möbeltischlerei Henker

Seit über 95 Jahren

Naundorfer Str. 18 · 02633 Gaußig · Freistaat Sachsen  
Telefon (03 59 30) 5 02 18 · Telefax (03 59 30) 511 56  
E-Mail: Tischlerei.Henker@t-online.de

### Unser Leistungsangebot:

- Fenster und Türen aus eigener Produktion (auch für Denkmalschutz)
- Sicherheitsfenster WK2 + WK3
- beschusshemmende Fenster FB4
- Montagearbeiten
- Fertigung von Brandschutzelementen
- INNENAUSBAU
- Verglasungen

**jetzt neu: Verkauf von Spänebriketts**



## Schönheitsoase SIMONE

An der Rieglitz 13 · 02633 Gaußig · Tel.: 03 59 30/5 53 65

**Kosmetik-Fußpflege-Maniküre-Massagen-Wellness**

Mo. und Mi. von 8-18 Uhr · Di. und Do. von 8-15.30 Uhr  
Fr. von 8-15 Uhr bzw. 12-18 Uhr  
und nach Vereinbarung



Wenn's um Bad  
und Wärme geht

## JÖRG ISRAEL

Sanitär & Heizung

Am Anger 6

02633 Gaußig/Zockau

Tel. 03 59 30/55 99 90 · Handy 01 51/16 88 97 27

[haustechnik-israel@web.de](mailto:haustechnik-israel@web.de) · [www.haustechnik-israel.de](http://www.haustechnik-israel.de)



## Sportveranstaltungen Februar 2019

### SV Gaußig e.V. Fußball

**Samstag 3.2.2019**  
 9.00-13.00 Uhr – Bambini  
 14.00-18.00 Uhr – B-Jugend  
**Sonntag 17.2.2019**  
 9.00-13.00 Uhr – D-Jugend  
 14.00-18.00 Uhr – C-Jugend

[www.sv-gnaschwitz-doberschau.de](http://www.sv-gnaschwitz-doberschau.de)



### Veranstaltungen und Termine Februar 2019

- 2.2.19** ab 20.00 Uhr Bauernball in der Agrargenossenschaft Gnaschwitz
- 26.2.19** 19.00 Uhr Öffentliche Sitzung des Gemeinderates im Gemeindeamt Gnaschwitz

## TAXIBETRIEB PETER ROST

Ruf: 0172 / 340 555 7

Inh. Michael Rost  
 Tel.: 03591 / 22866  
 Tel./Fax: 035930 / 50990  
 E-Mail: [Taxi@Rost-Broesang.de](mailto:Taxi@Rost-Broesang.de)



## SERVICE & VERKAUF

MONTAGE NACH KUNDENWUNSCH

Inh. Sven Philipp  
 Rep.-Annahme Zockau · Am Anger 12  
 Tel.: 03 59 30/5 51 78  
 Funk: 01 73/2 00 73 66  
 Str. der Freundschaft 81 · 02991 Lautz  
 Tel.: 03 57 22 / 9 12 71

[www.phillis-fahrradshop.de](http://www.phillis-fahrradshop.de)  
[info@phillis-fahrradshop.de](mailto:info@phillis-fahrradshop.de)

Reparatur-Abholung nach telef. Absprache: 035930 55178 oder 01732007366  
 Testen von Elektro-Rädern nach telefonischer Absprache.



## LehmannTreppenbau

Alte Schulstraße 5\_02633 Drietschen  
 Telefon 035930 55710\_Fax 035930 55711  
[info@lehmann-treppenbau.de](mailto:info@lehmann-treppenbau.de) [www.lehmann-treppenbau.de](http://www.lehmann-treppenbau.de)

Treppenbau  
 Möbeltischlerei



15 Jahre Hofmann Haustechnik GmbH  
 1996-2011

Drauschkowitz Str.6 02633 Gaußig/OT Brösang  
 Tel.: 035930/51730 Fax 035930/51740

e-mail:[hofmann-haustechnik-gmbh.de](mailto:hofmann-haustechnik-gmbh.de)  
[www.hofmann-haustechnik-gmbh.de](http://www.hofmann-haustechnik-gmbh.de)

- Heizung
- Wärmepumpen
- Solaranlagen
- Wartung für Öl+Gas mit Notdienst
- Sanitärtechnik
- Planung-Beratung-Installation
- Bauklempnerarbeiten



## Sportveranstaltungen Februar 2019



### SV Gnaschwitz-Doberschau e.V.

Punktspiele:

**Samstag 16.2.19**  
 14.00 Uhr SV Post Germania Bautzen I - SV Gnaschwitz-Doberschau I  
**Samstag 23.2.19**  
 14.00 Uhr SV Gnaschwitz-Doberschau I - SV Burkau I

Hallenturniere des SV Gnaschwitz-Doberschau e.V. =Fußball= in der Sporthalle Gaußig

**Samstag 2.2.19**  
 8.00-18.00 Uhr – E2-Jugend mit großem Kinderfest  
**Samstag 9.2.19**  
 9.00-13.00 Uhr – B-Jugend  
 14.00-18.00 Uhr – C-Jugend  
**Sonntag 10.02.19**  
 9.00-13.00 Uhr – F-Jugend  
 14.00-18.00 Uhr – E1-Jugend

Für das leibliche Wohl wird gesorgt.

Kontakte unter: [www.sv-gnaschwitz-doberschau.de](http://www.sv-gnaschwitz-doberschau.de)

## Kindertagespflege auf dem Bauernhof



Renate Groß  
 Kirschbergweg 2  
 OT Weißnaußlitz  
 02692 Doberschau-Gaußig

Tel./Fax: 035930/50070  
 Mobil: 0160/97566941  
 E-Mail: [tamurenate@googlemail.com](mailto:tamurenate@googlemail.com)

## Berry - Metall GmbH & Co. KG

Öffnungszeiten  
 Mo.-Fr. 7.00-17.00 Uhr  
 Samstag 8.00-12.00 Uhr



## Recycling von Buntmetall und Eisenschrott

Zur Alten Schäferlei 5 · 02633 Gaußig · [info@berry-metall.de](mailto:info@berry-metall.de)  
 Telefon 035930-5 59 10 · [www.berry-metall.de](http://www.berry-metall.de)

## Impressum:

Titelfoto: Gaußig

Erscheinungsweise: jeden Monat · Redaktionsschluss: 9.2.2018. Wir bitten, alle Beiträge für die „Gemeindenachrichten“ **pünktlich** einzureichen.  
 Herausgeber: Gemeindeverwaltung, Doberschau-Gaußig  
 Hauptstraße 13, 02692 Gnaschwitz, Telefon (03 59 30) 55 60 60  
[www.doberschau-gaussig.de](http://www.doberschau-gaussig.de), [redaktion@doberschau-gaussig.de](mailto:redaktion@doberschau-gaussig.de)  
 Redaktion: D. Angermann – Arnsdorf, D. Heide – Naundorf, W. Schindler Zockau, G. Müller – Günthersdorf, J. Lange – Doberschau, S. Kutschke – Doberschau Birgit Schlotze – Gnaschwitz  
 Namentlich gekennzeichnete Beiträge müssen nicht die Meinung der Redaktion wiedergeben.

## Urheberrechtliche Angaben

Eine Verwertung der „Gemeindenachrichten“, insbesondere durch Vervielfältigung oder Verbreitung der abgedruckten Texte, Bilder und Grafiken in jeglicher Form, auch auszugsweise, ist ohne vorherige schriftliche Zustimmung der Gemeindeverwaltung Doberschau-Gaußig unzulässig.

Herstellung: BILDTEXT, Frank Neumann, 01906 Burkau OT Großhänchen  
 Telefon (03 59 53) 84 36  
[www.bildtext-neumann.de](http://www.bildtext-neumann.de), [info@bildtext-neumann.de](mailto:info@bildtext-neumann.de)

Lösungen: 1 – Rote, 2 – Weiße, 3 – Donau, 4 – Schwarzen, 5 – Weißen, 6 – Weißeritz, 7 – Fulda, 8 – Werra, 9 – Warme, 10 – Bode, 11 – Isar, 12 – Donau, 13 – Regen, 14 – Schwarzen, 15 – Weißen, 16 – Lange Wasser, 17 – Elbe, 18 – Rhein, 19 – Kirnitzsch, 20 – Ilm